

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи	I.1 Номер на документа BG-BIO-22.100-0003688.2025.001				I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори
	I.3 Оператор или група от оператори Наименование Dr. KOCH GmbH EOOD / Др. КОХ ГмбХ ЕООД Адрес 3, Bulair str. district Kardzhali, Bulgaria / ул. "Булаир" № 3, област Кърджали, България 6600 Кърджали Държава България Код по ISO BG		I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган Nutramed (BG-BIO-22) Адрес str. Slivnica, 6A, floor 6, office 12, 4003, Plovdiv - Пловдив Държава България Код по ISO BG		
	I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори • Производство				
	I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи • (a) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период • (b) Домашни животни и непреработени животновъдни продукти Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период • (g) Други продукти, изброени в приложение I към Регламент (ЕС) 2018/848 или необхванати от предходните категории Производствен метод: – Производство на биологични продукти				
	Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.				
I.7 Дата, място Дата 08 декември 2025 13:41:07 +02 (Europe/Sofia) Име и подпис Nutramed Място Plovdiv - Пловдив (BG) Digitally signed by: NUTRAMED LTD on 2025-12-08 11:41:07 UTC		I.8 Валидност Сертификатът е валиден 07/12/2025 до 07/11/2026 от			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта	Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848		
Лавандула (Lavender)	Биологично		
Риган (Oregano)	Биологично		
Мащерка (Thyme)	Биологично		
Чубрица (Savory)	Биологично		
Жълт кантарион (St. John's wort)	Биологично		
Коприва (Urtica)	Биологично		
Бял равнец (Common yarrow)	Биологично		
Маточина (Lemon)	Биологично		
Мед (Honey)	Биологично		
Пчелен прашец (Pollen)	Биологично		
Восък (Wax)	Биологично		

II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта	Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	Количество по приблизителна оценка	
Лавандула (Lavender)	Биологично	2 kg	
Риган (Oregano)	Биологично	10 kg	
Мащерка (Thyme)	Биологично	3 kg	
Чубрица (Savory)	Биологично	0 kg	
Жълт кантарион (St. John's wort)	Биологично	0 kg	
Коприва (Urtica)	Биологично	0 kg	
Бял равнец (Common yarrow)	Биологично	0 kg	
Маточина (Lemon)	Биологично	2 kg	
Мед (Honey)	Биологично	250 kg	
Пчелен прашец (Pollen)	Биологично	0 kg	
Восък (Wax)	Биологично	10 kg	

II.3 Информация за земята		
Наименование на продукта	Площ в хектари	
Етерично-маслени и лечебни растения (essential-oil and medicinal plants)	Биологично	0.2844

II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността		
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5
с. Горни Юруци, общ. Крумовград, обл. Кърджали (Gorni Yurutsi, Municipality Krumovgrad, district Kardzhali)	Производство	Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал (Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material)
с. Горни Юруци, с. Долни Юруци, общ. Крумовград, обл. Кърджали (Gorni Yurutsi, Municipality Krumovgrad, district Kardzhali)	Производство	Домашни животни и непреработени животновъдни продукти (Livestock and unprocessed livestock products)
с. Горни Юруци, с. Долни Юруци, общ. Крумовград, обл. Кърджали (Gorni Yurutsi, Dolni Yurutsi, Municipality Krumovgrad, district Kardzhali)	Производство	Други продукти, изброени в приложение I към Регламент (ЕС) 2018/848 или необхванати от предходните (Other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories)

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

<p>II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.</p>		
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
Производство	Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал (Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material)	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка
Производство	Домашни животни и непреработени животновъдни продукти (Livestock and unprocessed livestock products)	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка
Производство	Други продукти, изброени в приложение I към Регламент (ЕС) 2018/848 или необхванати от предходните (Other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories)	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка
<p>II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848</p>		
<p>II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.</p>		
<p>II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848</p>		
Наименование на органа по акредитация	Изпълнителна Агенция „Българска Служба по Акредитация“ (Executive Agency "Bulgarian Accreditation Service")	
Хипервръзка към сертификата за акредитация	https://www.nab-bas.bg/registar.html	
<p>II.9 Друга информация</p> <p>Last audit for the operator (Последна инспекция на оператора): 15.07.2025 Сертификат за акредитация, рег. № 16 ОСП /14.01.2025г., валиден до 14.01.2029г. Издаден от ИА БСА, съгласно изискванията на стандарт БДС EN ISO/IEC 17065:2012.</p>		

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number BG-BIO-22.100-0003688.2025.001				I.2 Operator type ☒ Operator ☐ Group of operators	
	I.3 Operator or group of operators				I.4 Competent authority or Control authority / Control body	
	Name Dr. KOCH GmbH EOOD/ Др. КОХ ГмбХ ЕООД Address 3, Bulair str. district Kardzhali, Bulgaria / ул. "Булаир" № 3, област Кърджали, България Country Bulgaria ISO Code BG				Authority Nutramed (BG-BIO-22) Address str. Slivnica, 6A, floor 6, office 12 , 4003, Plovdiv - Пловдив Country Bulgaria ISO Code BG	
	I.5 Activity or activities of the operator or group of operators • Production					
	I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods • (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: – Organic production excluding during the conversion period • (b) Livestock and unprocessed livestock products Production method: – Organic production excluding during the conversion period • (g) Other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories Production method: – Production of organic products					
This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.						
I.7 Date, place				I.8 Validity		
Date 08 December 2025 13:41:07 +02 (Europe/Sofia) Name and signature Nutramed Place Plovdiv - Пловдив (BG)				Certificate valid from 07/12/2025 to 07/11/2026		

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products		
	Name of the product	Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	
	Лавандула (Lavender)	Organic	
	Риган (Oregano)	Organic	
	Мащерка (Thyme)	Organic	
	Чубрица (Savory)	Organic	
	Жълт кантарион (St. John's wort)	Organic	
	Коприва (Urtica)	Organic	
	Бял равнец (Common yarrow)	Organic	
	Маточина (Lemon)	Organic	
	Мед (Honey)	Organic	
	Пчелен прашец (Pollen)	Organic	
	Восък (Wax)	Organic	
	II.2 Quantity of products		
	Name of the product	Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848	Estimated quantity
Лавандула (Lavender)	Organic	2 kg	
Риган (Oregano)	Organic	10 kg	
Мащерка (Thyme)	Organic	3 kg	
Чубрица (Savory)	Organic	0 kg	
Жълт кантарион (St. John's wort)	Organic	0 kg	
Коприва (Urtica)	Organic	0 kg	
Бял равнец (Common yarrow)	Organic	0 kg	
Маточина (Lemon)	Organic	2 kg	
Мед (Honey)	Organic	250 kg	
Пчелен прашец (Pollen)	Organic	0 kg	
Восък (Wax)	Organic	10 kg	
II.3 Information on the land			
Name of the product	Surface in hectares		
Етерично-маслени и лечебни растения (essential-oil and medicinal plants)	Organic	0.2844	
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators			
Address or geolocation	Activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
с. Горни Юруци, общ. Крумовград, обл. Кърджали (Gorni Yurutsi, Municipality Krumovgrad, district Kardzhali)	Production	Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал (Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material)	
с. Горни Юруци, с. Долни Юруци, общ. Крумовград, обл. Кърджали (Gorni Yurutsi, Municipality Krumovgrad, district Kardzhali)	Production	Домашни животни и непреработени животновъдни продукти (Livestock and unprocessed livestock products)	
с. Горни Юруци, с. Долни Юруци, общ. Крумовград, обл. Кърджали (Gorni Yurutsi, Dolni Yurutsi, Municipality Krumovgrad, district Kardzhali)	Production	Други продукти, изброени в приложение I към Регламент (ЕС) 2018/848 или необхванати от предходните (Other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories)	

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed		
	Activity	Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
	Production	Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал (Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material)	• Carrying out activity/activities for own purpose
	Production	Домашни животни и непреработени животновъдни продукти (Livestock and unprocessed livestock products)	• Carrying out activity/activities for own purpose
	Production	Други продукти, изброени в приложение I към Регламент (ЕС) 2018/848 или необхванати от предходните (Other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories)	• Carrying out activity/activities for own purpose
	II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848		
	II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor		
	II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848		
	Name of the accreditation body	Изпълнителна Агенция „Българска Служба по Акредитация“ (Executive Agency "Bulgarian Accreditation Service")	
	Hyperlink to the accreditation certificate	https://www.nab-bas.bg/registar.html	
II.9 Other information			
<p>Last audit for the operator (Последна инспекция на оператора): 15.07.2025 Сертификат за акредитация, рег. № 16 ОСП /14.01.2025г., валиден до 14.01.2029г. Издаден от ИА БСА, съгласно изискванията на стандарт БДС EN ISO/IEC 17065:2012.</p>			